



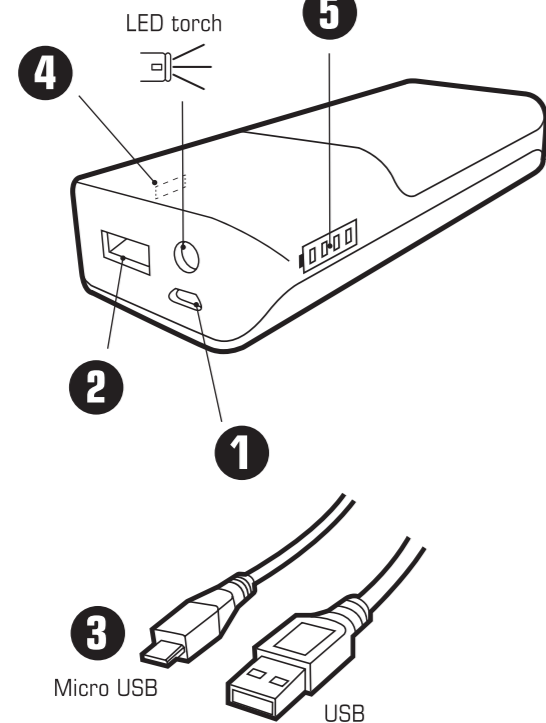
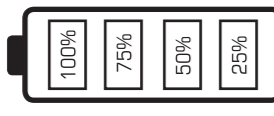
## POWERBANK



### Instructions

Mode D'emploi

- PBUC4400 -



## EN USE

### How to recharge my power bank?

- Plug connector **(3)** on micro USB input port **(1)** and the USB port on your laptop or USB charger
- When the battery is fully charged, the LED **(4)** turns blue. If the battery is drained out, the LED **(4)** switches off.

### How to charge my devices on the power bank?

- Plug in the USB cable provided into USB port **(2)**, connect your device with the help of the connector **(3)** or use your own cable.

### • Avoid when using:

- Avoid waiting until the battery is fully discharged before recharging
- 1 to 2 complete monthly recharges are recommended to extend battery life

### Characteristics

Output [DC]:	5 V - 2A max.
Input [DC]:	1,5 A
Capacity:	4 400 mAh
Charging Time (Battery):	≈ 3h

## IT UTILIZZO

### • Come ricaricare la mia batteria portatile?

- Inserire il connettore **(3)** nella micro USB **(1)** e la porta USB nel computer o caricatore USB
- Quando la batteria è completamente carica, il LED **(4)** diventa blu.
- Se la batteria è scarica, il LED **(4)** si spegne.

### • Come caricare i miei dispositivi con la batteria portatile?

- Collegare il cavo USB fornito alla porta USB **(2)**, collegare il dispositivo al connettore **(3)** o utilizzare il proprio cavo.

### • Consigli per l'uso:

- Non aspettare che la batteria sia completamente scarica per ricaricarla
- Si consigliano 1 o 2 ricariche complete al mese per estendere la durata della batteria

### Characteristics

In uscita [DC]:	5 V - 2A max.
In entrata [CC]:	1,5 A
Capacità:	4 400 mAh
Tempo di carica:	≈ 3h

## FR UTILISATION

### • Comment recharger ma batterie portable nomade ?

- Branchez le connecteur **(3)** sur le port d'entrée micro USB **(1)** et le port USB sur votre ordinateur portable ou sur un chargeur USB.
- Quand la batterie est complètement chargée, la LED **(4)** devient bleue.
- Si la batterie est déchargée, la LED **(4)** s'éteint.

### • Comment recharger mes appareils sur la batterie nomade ?

- Branchez le câble USB fourni sur le port USB **(2)**, connectez votre appareil avec le connecteur **(3)** ou utilisez votre propre câble.

### • Conseils lors de l'utilisation :

- Éviter d'attendre que la batterie soit complètement déchargée avant de la recharger.
- 1 à 2 recharges mensuelles complètes sont recommandées pour prolonger la vie de la batterie.

### IMPORTANT SAFETY ADVICE

- The power supply used with your device must correspond to its original requirements.
- Never use your device in the rain, in a wet environment or close to taps or other sources of water.
- Never place an inflammable object, explosive substance or dangerous object close to your device.
- Only use the accessories and connectors supplied. The use of any other type of accessory not specifically designed for the purpose may cause irreparable damage to your device.
- Only use and keep your device in an environment where the temperature is between 0°C and 40°C.
- Keep your device out of the reach of children.
- Do not dismantle your device or try to repair it yourself.
- Do not use your device if it has been subject to impact or damage.
- To avoid any risk of electrocution, disconnect your device from the mains power supply and any other device before cleaning it, or if you are not using it.

### NEED HELP?

Customer satisfaction is important to us, you may contact us at info@t-nb.com, maintenance, repair or product information, consult our website: www.t-nb.com.

### WARNING:

RISK OF BATTERY EXPLOSION, IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE OR RATING. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS

### Caractéristiques

Sortie [CC]:	5 V - 2A max.
Entrée[CC]:	1,5 A
Capacité:	4 400 mAh
Temps de Charge	≈ 3h

### ATTENTION

RISQUE D'EXPLOSION SI LA BATTERIE EST REMPLACÉ PAR UN MODÈLE INAPPROPRIÉ. RECYCLAGE DES BATTERIES USAGÉES SELON LA RÉGLEMENTATION EN VIGUEUR. METTEZ LES PILES USAGÉES AU REBUT SELON LES INSTRUCTIONS DU FABRICANT.

## DE GEBRAUCH

### • Wie ist mein Ladegerät aufzuladen?

- Den Stecker **(3)** in den Mikro USB-Eingang Anschluss **(1)** und den USB-Anschluss in Ihr Laptop oder USB Ladegerät stecken
- Wenn Die Batterie vollständig geladen ist, wird die LED **(4)** blau.
- Wenn Die Batterie entladen ist, geht die LED **(4)** aus.

### • Wie lade ich meine Geräte mit dem Ladegerät auf?

- Stecken Sie das gelieferte USB-Kabel in den USB-Port **(2)**, verbinden Sie Ihr Gerät mit dem Stecker **(3)** oder benutzen Sie Ihr eigenes Kabel.

### • Ratschläge zur Benutzung:

- Vermeiden Sie es zu warten, bis die Batterie vollständig entladen ist, bevor Sie sie wiederaufladen
- 1 bis 2 Mal pro Monat vollständig aufladen, um die Lebenszeit der Batterie zu verlängern

### Eigenschaften

Output [DC]:	5 V - 2A max.
Input [DC]:	1,5 A
Kapazität:	4 400 mAh
Aufladzeit:	≈ 3h

### WARNING:

RISIKO EINER BATTERIEEXPLOSION, WENN DIE BATTERIE DURCH EINEN FALSCHEN TYP ODER EINE FALSCH KAPAZITÄT ERSETZT WIRD. ENTSORGUNG DER GEBRAUCHTEN BATTERIEN ENTSPRECHEND DEN ANWEISUNGEN

## ES USO

### • Cómo cargar mi batería externa

- Enchufe el conector **(3)** al puerto USB de entrada del micrófono **(1)** y el puerto USB al ordenador o al cargador USB
- Cuando la batería está totalmente cargada, la LED **(4)** se apaga.
- Si la batería se encuentra descargada, la LED **(4)** se apaga.

### • Cómo cargar mis dispositivos con la batería externa

- Conecte el cable USB suministrado al puerto USB **(2)**, conecte el dispositivo con el conector **(3)** o bien utilice su propio cable.

### • Recomendaciones de uso:

- No espere a que la batería se descargue por completo para cargarla
- Se recomienda una carga completa de 1 a 2 veces al mes a fin de prolongar la vida útil de la batería

### Características

Salida [DC]:	5 V - 2A max.
Entrada [DC]:	1,5 A
Capacidad:	4 400 mAh
Tiempo de carga:	≈ 3h

### ADVERTENCIA:

RIESGO DE EXPLOSIÓN DE LA BATERÍA EN CASO DE SUSTITUCIÓN POR OTRA DE CAPACIDAD INCORRECTA O TIPO DIFERENTE. DESECHE LAS PILAS USADAS TAL Y COMO SE INDICA EN LAS INSTRUCCIONES

### CONSEJOS DE SEGURIDAD

- Utilice con su dispositivo únicamente la fuente de alimentación que aparece en las indicaciones originales.
- No sumerja su dispositivo en líquidos.
- No coloque objetos inflamables, substancias explosivas u objetos peligrosos cerca del dispositivo.
- Utilice únicamente los accesorios y conectores incluidos. El uso de cualquier otro tipo de accesorio que no haya sido diseñado expresamente para este dispositivo puede causar daños irreparables.
- Use y guarde su dispositivo únicamente en ambientes en los que la temperatura oscile entre -20°C y +60°C.
- Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños.
- No intente desmontar o reparar el dispositivo usted mismo.
- No use el dispositivo si ha sufrido daños.
- Para evitar riesgos de electrocución, desconecte el dispositivo de la corriente y de cualquier otro aparato antes de limpiarlo o si no lo está usando.

### ¿NECESITA ASISTENCIA?

Nos tomamos en serio la satisfacción de nuestros clientes. Puede contactar con nosotros en info@t-nb.com. Para cuestiones de mantenimiento, reparaciones o información acerca de nuestros productos, visite nuestra página web: www.t-nb.com.

## PT UTILIZAÇÃO

### • Como recarregar o meu power bank?

- Ligue o conector **(3)** à porta de entrada micro USB **(1)** e a porta USB ao seu portátil ou carregador USB
- Quando a bateria estiver completamente carregada, o LED **(4)** fica azul.
- Se a bateria estiver descarregada, o LED **(4)** apaga-se.

### • Como carregar meus dispositivos no power bank?

- Ligue o cabo USB fornecido à porta USB **(2)** e ligue o seu aparelho com o conector **(3)** ou utilize o seu próprio cabo.

### • Conselhos de utilização:

- Evite esperar até que a bateria esteja completamente descarregada antes de recarregar
- São recomendadas 1 a 2 recargas mensais completas para prolongar a vida útil da bateria

### Características

Saída [DC]:	5 V - 2A max.
Entrada [DC]:	1,5 A
Capacidade:	4 400 mAh
Tempo de carregamento:	≈ 3h

### RECOMENDAÇÕES IMPORTANTES DE SEGURANÇA

- A fonte de alimentação usada com o dispositivo deve corresponder às suas exigências originais.
- Nunca mergulhe o aparelho em líquidos.
- Nunca coloque um objeto inflamável, substância explosiva ou objeto perigoso perto de seu dispositivo.
- Utilize apenas os acessórios e conectores fornecidos. O uso de qualquer outro tipo de acessório que não tenha sido desenvolvido especificamente para o efeito pode causar danos irreparáveis ao seu dispositivo.
- Use e mantenha o seu dispositivo apenas num ambiente onde a temperatura estiver entre os -20°C e os +60°C.
- Mantenha o seu dispositivo fora do alcance das crianças.
- Não desmonte o dispositivo nem tente repará-lo sozinho.
- Não use o seu dispositivo se este tiver sido sujeito a danos.
- Para evitar o risco de electrocução, desligue o dispositivo da rede de alimentação e de qualquer outro dispositivo antes de o limpar, ou se não o estiver a usar.

### PRECISA DE AJUDA?

A satisfação do cliente é importante para nós. Pode entrar em contacto conosco através do email info@t-nb.com. Para manutenção, reparação ou informações sobre o produto, consulte nosso site: www.t-nb.com.

### AVISO:

RISICO DE EXPLOÃO DA BATERIA NO CASO DA SUBSTITUIÇÃO DESTA POR UMA DE CAPACIDADE INCORRETA OU DE TIPO DIFERENTE. ELIMINAR AS PILHAS USADAS DE ACORDO COM AS INSTRUÇÕES

## PL UŻYCIE

### • Jak doładować mój power bank (źródło energii)?

- Podłącz łącznik **(3)** do wejściowego portu micro USB **(1)** oraz port USB do laptopa bądź do ładowarki USB
- Jeżeli bateria jest całkowicie doładowana, światło LED **(4)** staje się niebieskie.
- Jeżeli bateria jest rozładowana, światło LED **(4)** gaśnie.

### • Jak doładować moje urządzenia na power bank?

- Proszę podłączyć kabel USB obecny na porcie USB **(2)**, proszę podłączyć Państwa urządzenie za pomocą złącza **(3)** bądź proszę użyć Państwa kabla.

### • Porada podczas używania :

- Unikaj sytuacji w których bateria jest całkowicie rozładowana przed naładowaniem
- 1 do 2 całkowitych doładowań miesięcznie jest wskazane aby przedłużyć żywotność baterii.

### Cechy

Wyjście [DC]:	5 V - 2A max.
Wejście[DC]:	1,5 A
Pojemność:	4 400 mAh
Czas ładowania:	≈ 3h

### OSTRZEŻENIE:

ISTNIEJE RYZYKO EKSPLOZJI, JEŚLI BATERIA ZOSTANIE ZASTĄPIONA INNĄ O NIEODPOWIEDNIM TYPIE LUB WARTOŚCI ZNANOWEJ. PROSZĘ POZBYĆ SIĘ ZUŻYTYCH AKUMULATORÓW ZGODNIE Z INSTRUKCJĄ

## AR الإستعمال

### كيف اقوم بعملية شحن بنك الطاقة الممتلئ؟

- موّلظ USB الممتلئ (1)، و موّلظ USB على الكمبيوتر المحمول أو شحن USB عندما يتم شحن البطارية بالكامل، تحول «إذا كانت البطارية فارغة، فإن الإضاءة الزرقاء» (4) تنطفئ.

### كيف اقوم بعملية شحن الأجهزة الخاصة بي على بنك الطاقة الممتلئ؟

- موّلظ USB (2)، و ربط الجهاز الخاص بك باستخدام الكابل الخاص بك، حتى يتوصل كابل USB

### • ملاحظات عند الاستخدام:

- تجنب الانتظار حتى خلاص طاقة البطارية بالكامل قبل إعادة شحنها
- ينصح القيام بالشحن مرة إلى مرتين شحنًا كاملًا شهريًا لتسديد عمر البطارية

### مخرج (DC):

5 V - 2A max.
مدخل (DC):
1,5 A
سعة الاستيعاب:
4 400 mAh
وقت الشحن:
≈ 3h

### تحذير:

خطر انفجار البطارية، إذا تم استبدال البطارية بنوع أو تصنيف غير صحيح

### VAROVANIE:

AK JE BATERIA NAHRADENÁ NESPRÁVNÝM TYPOM, HROZÍ NEBEZPEČENSTVO VÝBUCHU BATERIE. POUŽÍTE BATERIE ZLIKVIDUJTE V SÚLADE S POKYMI

### t-nb.com

TnB SA France / Rue Nicolas Joseph Cugnot PA de la Crau / 13300 Salon-de-Provence



## RO UTILIZARE

• Cum încarcă încărcătorul portabil? Într-un încărcător conectorul (3) în portul de intrare micro USB (1) și în portul USB de pe laptop sau încărcătorul USB al dvs. Atunci când bateria este complet încărcată, LED-ul (4) devine albastru. Dacă bateria este descărcată, LED-ul (4) se stinge.

• Cum mi încarc dispozitivele de la încărcătorul portabil? Conectați cablul USB furnizat la portul USB (2), conectați dispozitivul în-oastră cu ajutorul conectorului (3) sau utilizați propriul dvs-căblu.

• Staturi privind utilizarea: • Nu așteptați ca bateria să se gasească complet înainte de reîncărcare • Se recomandă între 1 și 2 încărcări lunare complete pentru a prelungi viața bateriei

## Caracteristici

Ieșire (DC):	5 V - 2A max.
Intrare (DC):	1,5 A
Capacitate:	4 400 mAh
Temp de încărcare:	≈ 3h

## CS POUŽITÍ

### RECOMANDĂRI PRIVIND SIGURANȚA

- **Jak dobít napájecí banku?** Prikluji konektor (3) k mikro USB vstupnímu portu (1) a USB port k notebooku nebo USB nabíječi. Když je baterie plně nabitá, LED kontrolka (4) bude svítit modrou barvou. Pokud je baterie vybitá, LED kontrolka (4) zhasne.
- **Či jak nabít zařízení z napájecí banky?** Zapojte do jednoho USB kabel do USB portu (2), připojte vaše zařízení ke konektoru (3) nebo použijte váš vlastní kabel.
- **Poradenství při používání:**
  - Před dobíjením se vyhněte čekání na úplné vybití baterie
  - Pro prodloužení životnosti baterie se doporučují 1-2 kompletní měsíční dobíjení
- **Utížitáji și 20°C la +60°C.**
- Nu lăsați dispozitivul la îndemâna copiilor.
- Nu demontați dispozitivul și nu încercați să îl reparați dumneavoastră.
- Nu utilizați dispozitivul dacă acesta a suferit daune.
- Pentru a evita orice risc de electrocutare, deconectați dispozitivul de la sursa de alimentare și de la orice alt dispozitiv înainte de a-l curăța, sau dacă nu îl utilizați.

### AVETI NEVOIE DE AJUTOR?

Să vă căutați o întrebare este importantă pentru noi. Ne puteți contacta la info@nb.com, Rantur, întreținere, reparație sau informații despre produs, consultați site-ul nostru web: www.nb.com.

### ATENȚIE!

**RISCU DE EXPLOZIE A BATERIEI, DACĂ ACEASTA ESTE ÎNLOCUITĂ DE UN AL TIP DE BATERII SAU DOLJĂ NECORESPUNZĂTOR.**  
**ARUNCĂȚI BATERIILE UZATE CONFORM INSTRUCȚIUNILOR**

## HU HASZNÁLAT

### Hogyan tölthetem fel az erőmet bank?

• Csatlakoztatás a csatlakoztató (3) a mikro USB port bemeneti részéhez (1) és a USB portot csatlakoztatás a laptopodhoz vagy az USB töltődobozhoz.

• A csatlakoztató az akkumulátor portjait feltöltődik, a LED jelzőfény (4) kék színben világít.

• Ha az akkumulátor lemerült, akkor a LED jelzőfény (4) kialszik.

• **Hogyan töltssem fel különböző készülékeimet a külső akkumulátorra?** Csatlakoztassa a mellékelt USB kábelt az USB portra (2), majd csatlakoztassa a készüléket a csatlakoztatóval (3), vagy használja a saját kábelét.

• **A gyártó javaslata:** Ne hagyja teljesen lemerülni az akkumulátort, mielőtt feltöltődne.

• Az akkumulátor élettartamának növelése érdekében 1-2 teljes feltöltés ajánlott havonta.

### Műszaki jellemzők

Kimenet (DC):	5 V - 2A max.
Bemenet (DC):	1,5 A
Teljesítmény:	4 400 mAh
Töltési idő:	≈ 3h

### FIGYELM!

**A TERMÉK ROBBANÁS-ÉVESZÉLYES, AMENNYIBEN AZ AKKUMULÁTOR NEM MEGFELELŐ TÍPUSÚ VAGY ÖSTÁLYKÚ ÁRAMFORRÁSÁK HASZNÁLATÁRA. AZ ELHASZNÁLTOTT AKKUMULÁTOROK ÁR TALMATTALNÍTSÁZ VEÉGEZÉSE AZ UTÁSTÁSOKNAK MEGFELELŐEN.**

## SR UPOTREBA

### VAŽNI BEZBEDNOSNI SAVETI

• Izvor napajanja upotrebljen kod vašeg uređaja mora odgovarati svojim originalnim zahtevima.

• Nikada ne potrajajte vaš uređaj u tečnosti.

• Koristite samo pribor i priključke koje ste dobili. Upotreba bilo koje druge vrste pribora koji nije bio specifično dizajniran za tu namenu može prouzročiti nepopravljivu štetu vašem uređaju.

• **Savet pri upotrebi uređaja:** Izbegavajte curenje kompletne potrošnje baterije kako biste napunili bateriju.

• **Ne pokušajte rešiti tlovi a yerekekleri.**

• **Nemottejte koristoliti vaš uređaj ako je bio predmet oštećenja.**

• **Da bi izbegeli štetu od strujnog udara, izvučite vaš uređaj sa mrežnog napajanja i i svaki drugi uređaj, pred čišćenja ili ako ga više ne koristite.**

### DA LI VI JESTE POTREBNA POMOĆ?

• **Segürlüğünüzü sağlamak için lütfen bizimle iletişime geçin.** Bizimle iletişime geçmek için lütfen bizimle iletişime geçin. Bizimle iletişime geçmek için lütfen bizimle iletişime geçin. Bizimle iletişime geçmek için lütfen bizimle iletişime geçin.

Izlaz (DC):	5 V - 2A max.
Ulaz (DC):	1,5 A
Kapacitet:	4 400 mAh
Tempo di carica:	≈ 3h

### UPOZORENJE:

**POSTOJI RIZIK OD EKSPLOZIVNE BATERIJE AKO BATERIJA BUDE ZAKREMLJENA SA POGREŠNIM TIPOM BATERIJE ILI SA BATERIJOM SA DRUGIMAKI MUGOCNOSTIMA. ISTROŠENE BATERIJE BACATI PREMA INSTRUKCIJAMA U UPUTSTVU**

### DÖLEZİTİ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Napájení, které je používáno se zařízením musí odpovídat jeho původním požadavkům.
- Nikdy nepoužívejte zařízení do kapaliny.
- Nikdy nepokládejte vzdušný předmět, výbušninu látku nebo nebezpečný předmět do blízkosti zařízení.
- Používejte pouze dodané příslušenství a konektory. Použítí jiného typu příslušenství, které není výslovně určeno pro účely, může způsobit nenapravitelné škody na zařízení.
- Zařízení používajte a uchovávejte v prostredí, ve ktorém se teplota pohybuje medzi -20 °C a +60 °C.
- Zařízení uchovávejte mimo dosah detí.
- Zařízení nerozebírejte a nepokoušejte sa ho opraviť.
- Nepokoušajte používať zariadenie.
- Aby ste zabránili jakémukoli riziku úrazu elektrickým prúdom, pred čistením nebo pokud ho nepoužívate, odpojte zařízené z elektrického síťu nebo od jeho napájení.

### POTRÉBUJETE POMOČ?

• **Spokojnost zákazníka je pro nás důležitá.** Můžete nás kontaktovat na info@nb.com. Informace o údržbě, opravě nebo o produktech najdete na naší webové stránce: www.nb.com.

### VAROVÁNÍ:

**POKUD JE BATERIE NAHRAZENA NESPRÁVNÝM TYPEM, HROZÍ NEBEZPEČNÝ VÝBUCH MATERIÁLE. POUŽÍTE BATERIE ZLIKVIDOVANÝ SOULADU S POKYNY**

### ÖZELLİKLER

• **Çıkış gücü (DC):** 5 V - 2A max.

• **Giriş gücü (DC):** 1,5 A

• **Kapasite:** 4 400 mAh

• **Şarj süresi:** ≈ 3h

• **Şarj zamanı:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

### ÖNEMLİ GÜVENLİK BİLGİLERİ

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

• **Yük kapasitesi:** ≈ 3h

### PROIELOPOINISH:

**ΚΙΝΟΥΝΤΟ ΕΚΡΗΞΗΣ ΕΑΝ Η ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΘΕΙ ΜΕ ΛΑΘΑΣΜΕΝΟ ΤΥΠΟ Η ΕΠΙΔΟΧΟ ΙΣΧΥΟΣ. ΠΕΤΑΞΤΕ ΤΙΣ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΕΣ ΜΠΑΤΑΡΕΣ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ**

### SV ANVÄNDNING

### Hur laddar jag min powerbank?

• Koppla in anslutningskabeln (3) i microporten för USB (1) och USB-porten på din bärbara dator eller USB-laddare. När batteriet är helt laddat, blir LED-lampan (4) blå. Om batteriet är urladdat, släcks LED-lampan (4).

### Hur laddar jag mina enheter med powerbanken?

• Anslut den medföljande USB-kabeln till USB-porten (2) och anslut din apparat med kontakten (3) eller anslut den egen kabel.

### Råd vid användning:

- Undvik att vänta tills batteriet är helt urladdat innan du laddar på nytt.
- I till 2 fulla laddningar varje månad rekommenderas för att förlänga batteriets liv.

### BEHÖVER DU HJÄLP?

• **Nöjds kunder är viktigt för oss.** Du kan kontakta oss på info@nb.com. För underhåll, reparation och produktinformation, se vår hemsida: www.nb.com.

### Egenskaper

Utgång (DC):	5 V - 2A max.
Ingång (DC):	1,5 A
Kapacitet:	4 400 mAh
Laddningstid:	≈ 3h

### UVARI:

**PIL VANIJS BIR TIP VEYA SINILFI BIR TEGI DALGIRITLIDIGINE PILLAMA RISKI TAŞIR. KULLANILMIYAN BATERİLERİ LİKİDİMLARA UYGUN OLARAK İMHİ EDİN**

### VARNING:

**ANVÄNDNING AV BATTERIER AV FEL TYP ELLER FEL STYRKA KAN LEDA TILL BATTERIENAS EXPLODERAR. BATTERIERHÖJ: KASSERA ANVÄNDA BATTERIER ENLIGT INSTRUKTIONERNA**

## RU ИСПОЛЪЗОВАНИЕ

### Как зарядить внешний аккумулятор?

• Подключите соединительный кабель (3) к входному порту микро-USB (1), а USB-порт к вашему laptopу или зарядному устройству USB.

• Когда батарея будет полностью заряжена, загорится синий светодиод (4).

• Если батарея разряжена, светодиод (4) погаснет.

• **Как зарядят устройства от внешнего аккумулятора?** Подключите кабель USB, входящий в комплект поставки, к USB-порту (2), соедините устройство с разъемом (3) или используйте свой собственный кабель.

• **Рекомендации при использовании:** Не ждите, пока аккумулятор полностью разрядится перед перезарядкой.

• Для продления срока службы аккумулятора рекомендуется 1-2 раза в месяц зарядить аккумулятор полностью.

• **Храните изделие в недоступном для детей месте.**

• Не разбирайте устройство и не пытайтесь отремонтировать его самостоятельно.

• Не используйте устройство, если оно подверглось повреждению любого рода.

• Чтобы избежать риска поражения электрическим током, отключите устройство от сети электропитания и любого другого устройства перед чистой или если вы не используете его.

### Характеристики

Выход (постоянный ток):	5 V - 2A max.
Вход (постоянный ток):	1,5 A
Емкость:	4 400 mAh
Продолжительность зарядки:	≈ 3h

### ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Ιαχύς εξόδο (DC):	5 V - 2A max.
Ιαχύς εισόδο (DC):	1,5 A
Χωρητικότητα:	4 400 mAh
Χρόνος φόρτισης:	≈ 3h

### ΠΡΟΕΙΛΟΠΟΙΗΣΗ:

**ΚΙΝΟΥΝΤΟ ΕΚΡΗΞΗΣ ΕΑΝ Η ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΘΕΙ ΜΕ ΛΑΘΑΣΜΕΝΟ ΤΥΠΟ Η ΕΠΙΔΟΧΟ ΙΣΧΥΟΣ. ΠΕΤΑΞΤΕ ΤΙΣ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΕΣ ΜΠΑΤΑΡΕΣ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ**

### VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR

• Den strömförsörjning som enheten ansluts till måste motsvara de ursprungliga kraven.

• Placera aldrig lättändliga föremål, explosiva ämnen eller farliga föremål nära enheten.

• Använd endast de tillbehör och kopplingar som medföljer. Användning av andra typer av tillbehör, som inte är särskilt utformade för ändamålet, kan orsaka irreparabla skador på enheten.

• Enheten får enbart användas och förvaras i temperaturer från -20 °C till +60 °C.

• Förvara enheten utom räckhåll för barn.

• Ta inte isär enheten och försök inte reparera den på egen hand.

• Använd inte enheten om den blivit skadad.

• För att undvika risk för elchock, koppla bort enheten från elnätet och eventuella andra enheter innan du rengör den och när du inte använder den.

### BEHÖVER DU HJÄLP?

• **Nöjds kunder är viktigt för oss.** Du kan kontakta oss på info@nb.com. För underhåll, reparation och produktinformation, se vår hemsida: www.nb.com.

### Egenskaper

Utgång (DC):	5 V - 2A max.
Ingång (DC):	1,5 A
Kapacitet:	4 400 mAh
Laddningstid:	≈ 3h

### UVARI:

**PIL VANIJS BIR TIP VEYA SINILFI BIR TEGI DALGIRITLIDIGINE PILLAMA RISKI TAŞIR. KULLANILMIYAN BATERİLERİ LİKİDİMLARA UYGUN OLARAK İMHİ EDİN**

### VARNING:

**ANVÄNDNING AV BATTERIER AV FEL TYP ELLER FEL STYRKA KAN LEDA TILL BATTERIENAS EXPLODERAR. BATTERIERHÖJ: KASSERA ANVÄNDA BATTERIER ENLIGT INSTRUKTIONERNA**

## RU ИСПОЛЪЗОВАНИЕ

### Как зарядить внешний аккумулятор?

• Подключите соединительный кабель (3) к входному порту микро-USB (1), а USB-порт к вашему laptopу или зарядному устройству USB.

• Когда батарея будет полностью заряжена, загорится синий светодиод (4).

• Если батарея разряжена, светодиод (4) погаснет.

• **Как зарядят устройства от внешнего аккумулятора?** Подключите кабель USB, входящий в комплект поставки, к USB-порту (2), соедините устройство с разъемом (3) или используйте свой собственный кабель.

• **Рекомендации при использовании:** Не ждите, пока аккумулятор полностью разрядится перед перезарядкой.

• Для продления срока службы аккумулятора рекомендуется 1-2 раза в месяц зарядить аккумулятор полностью.

• **Храните изделие в недоступном для детей месте.**

• Не разбирайте устройство и не пытайтесь отремонтировать его самостоятельно.

• Не используйте устройство